

# Work Order ID 72505

Wednesday, July 27, 2011 10:16:24 AM



Page 1

Item ID: D6013-047

Accept



Setup Start:



Revision ID:

Stop



Item Name: Skidtube Material

Start Date: 7/26/2011 Start Qty: 128.00



Cust Item ID:

Required Date: 12/27/2011 Req'd Qty: 128.00



Customer:

Reference:

Approvals:

Process Plan:

Date:

Tooling:

Date:

Run Start



QC:

Date:

SPC (Y/N):

Date:

Stop



Sequence ID/ Work Center ID	Operation Description	Set Up/ Run Hours	Tool ID	Tool #	Plan Code	Accept Qty	Reject Qty	Reject Number	Insp. Stamp
--------------------------------	--------------------------	----------------------	---------	--------	--------------	---------------	---------------	------------------	----------------

Draw Nbr

Revision Nbr

D6013

Rev A

100

0.00



PURCHASING

Purchasing

Memo

0.00

Purchasing

Issue P/O: 14589 ☐ a) Extrude as per Dwg D6013 ☐ b) Material: 7075-T73/T73510/T73511 (QQ-A-200/11) Seamless Aluminum Tube ☐ c) Minimum ultimate tensile strength = 66 ksi ☐ d) Minimum tensile yield strength = 56 ksi ☐ Possible Supplier: Aluminum Works ☐ Mate

PL 11-07-27

128

110

0.00



Receive & Inspect for Damage & Mat'l Certs

Packaging

Memo

0.00

Packaging

Ensure material certification is attached

POSITIVE RECALL

EFFECTIVE 12-01-05

AUTH

RELEASED

DATE

12-01-06

12/01/05 128

120

0.00



QC6- Inspect dimensions to drawing

QC

Memo

0.00

Quality Control

Ensure Material certification comply to Dwg D6006

12/01/07

128

\* inspect qty 128 spot inspect

W/O:		WORK ORDER CHANGES					
DATE	STEP	PROCEDURE CHANGE	By	Date	Qty	Approval Chief Eng / Prod Mgr	Approval QC Inspector

Part No: \_\_\_\_\_ PAR #: \_\_\_\_\_ Fault Category: \_\_\_\_\_ NCR: Yes No DQA: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Resolution: \_\_\_\_\_ Disposition: \_\_\_\_\_ QA: N/C Closed: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

NCR:		WORK ORDER NON-CONFORMANCE (NCR)						
DATE	STEP	Description of NC Section A	Corrective Action Section B			Verification Section C	Approval Chief Eng	Approval QC Inspector
			Initial Chief Eng	Action Description Chief Eng	Sign & Date			

**NOTE:** Date & initial all entries

# Work Order ID 72505

Wednesday, July 27, 2011 10:16:24 AM



Page 2

Item ID: D6013-047

Accept



Setup Start



Revision ID:

Stop



Item Name: Skidtube Material

Start Date: 7/26/2011 Start Qty: 128.00



Cust Item ID:

Required Date: 12/27/2011 Req'd Qty: 128.00



Customer:

Reference:

Run Start



Approvals: Process Plan: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_ Tooling: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Stop



QC: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_ SPC (Y/N): \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Sequence ID/  
Work Center ID

Operation  
Description

Set Up/  
Run Hours

Tool ID

Tool #

Plan  
Code

Accept  
Qty

Reject  
Qty

Reject  
Number

Insp.  
Stamp

130



HandFinish

Hand Finishing

Chemical Conversion Coat per QSI005 4.1

0.00

Memo

0.00

140



QC

Quality Control

QC3- Inspect Part Finish

0.00

Memo

0.00

150



Packaging

Packaging

Identify as per dwg & Stock Location: L/4

0.00

Memo

0.00

n l 4 S

IT

12-01-11

x132  
counted

**Dart Aerospace Ltd**

W/O:		WORK ORDER CHANGES					
DATE	STEP	PROCEDURE CHANGE	By	Date	Qty	Approval Chief Eng / Prod Mgr	Approval QC Inspector

Part No: \_\_\_\_\_ PAR #: \_\_\_\_\_ Fault Category: \_\_\_\_\_ NCR: Yes No DQA: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Resolution: \_\_\_\_\_ Disposition: \_\_\_\_\_ QA: N/C Closed: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

NCR:		WORK ORDER NON-CONFORMANCE (NCR)						
DATE	STEP	Description of NC Section A	Corrective Action Section B			Verification Section C	Approval Chief Eng	Approval QC Inspector
			Initial Chief Eng	Action Description Chief Eng	Sign & Date			

**NOTE:** Date & initial all entries

**Work Order ID 72505**

Wednesday, July 27, 2011 10:16:24 AM



Page 3

Item ID: D6013-047

Accept



Setup Start



Revision ID:

Stop



Item Name: Skidtube Material

Start Date: 7/26/2011 Start Qty: 128.00



Cust Item ID:

Required Date: 12/27/2011 Req'd Qty: 128.00



Customer:

Reference:

Approvals:

Process Plan: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

Tooling: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

Run Start



QC: \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

SPC (Y/N): \_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_

Stop

Sequence ID/  
Work Center IDOperation  
DescriptionSet Up/  
Run Hours

Tool ID

Tool #

Plan  
CodeAccept  
QtyReject  
QtyReject  
NumberInsp.  
Stamp

160

QC21- Final Inspection - Work Order Release

0.00



QC

Memo

0.00

Quality Control

12/1/12 JG  
MF  
12-01-11

**Dart Aerospace Ltd**

W/O:		WORK ORDER CHANGES					
DATE	STEP	PROCEDURE CHANGE	By	Date	Qty	Approval Chief Eng / Prod Mgr	Approval QC Inspector

Part No: \_\_\_\_\_ PAR #: \_\_\_\_\_ Fault Category: \_\_\_\_\_ NCR: Yes No DQA: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Resolution: \_\_\_\_\_ Disposition: \_\_\_\_\_ QA: N/C Closed: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

NCR:		WORK ORDER NON-CONFORMANCE (NCR)						
DATE	STEP	Description of NC Section A	Corrective Action Section B			Verification Section C	Approval Chief Eng	Approval QC Inspector
			Initial Chief Eng	Action Description Chief Eng	Sign & Date			

**NOTE:** Date & initial all entries

# Picklist Print

Wednesday, July 27, 2011 10:16:21 AM

Page 1

Work Order ID: 72505

Parent Item: D6013-047

Parent Item Name: Skidtube Material





Start Date: 7/26/2011

Required Date: 12/27/2011

Start Qty: 128.00

Required Qty: 128.00

Comments: IPP A05.08.31 New issue KJ/JLM

Component Item ID/ Item Name	Replacement Item ID	Mfg/ Purch	Bin Item	Primary Location	Last Location	Route Seq ID	Unit of Measure	Qty on Hand	Qty per Kit	Total Qty	Qty Issued	Date Issued	Status
D6013-047P  SKIDTUBE MAT'L		Purchased	No			110	Each	0.0000	1 	128		6/27/12 (128) (132)	

**Dart Aerospace Ltd**

W/O:		WORK ORDER CHANGES					
DATE	STEP	PROCEDURE CHANGE	By	Date	Qty	Approval Chief Eng / Prod Mgr	Approval QC Inspector

**Part No:** \_\_\_\_\_ **PAR #:** \_\_\_\_\_ **Fault Category:** \_\_\_\_\_ **NCR: Yes No** **DQA:** \_\_\_\_\_ **Date:** \_\_\_\_\_  
**Resolution:** \_\_\_\_\_ **Disposition:** \_\_\_\_\_ **QA: N/C Closed:** \_\_\_\_\_ **Date:** \_\_\_\_\_

NCR:		WORK ORDER NON-CONFORMANCE (NCR)						
DATE	STEP	Description of NC Section A	Corrective Action Section B			Verification Section C	Approval Chief Eng	Approval QC Inspector
			Initial Chief Eng	Action Description Chief Eng	Sign & Date			

**NOTE:** Date & initial all entries

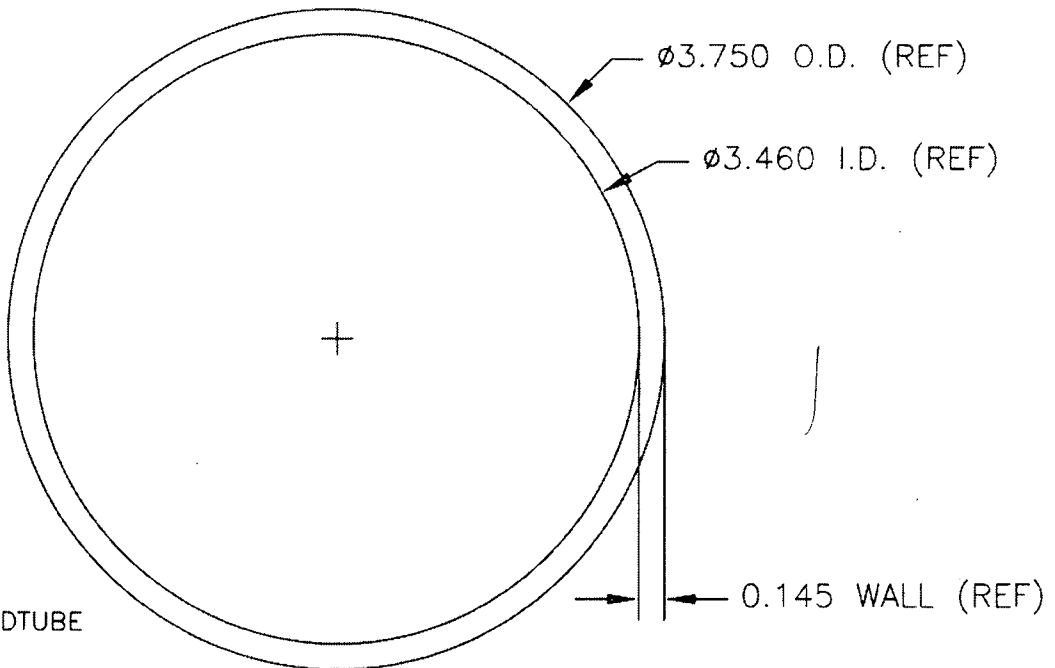




DESIGN PH	DRAWN BY PH	DART AEROSPACE USA, INC. PORT HADLOCK, WA	
CHECKED [Signature]	APPROVED [Signature]	DRAWING NO. D6013	REV. A SHEET 1 OF 1
DATE 05.03.18		TITLE SKIDTUBE MATERIAL	SCALE 1:1
A	05.03.18	NEW ISSUE	

RELEASED  
05-08-09 [Signature]

## SPECIFICATION CONTROL DRAWING



### NOTES

- 1) D6013-XXX SKIDTUBE  
LENGTH

WHERE XXX IS LENGTH IN INCHES  
EG. 47" LONG TUBE: D6013-047

- 2) MATERIAL: 3.750 OD x 0.145 WALL 7075-T73/T73510/T73511 PER QQ-A-200/11 SEAMLESS ALUMINUM TUBE.  
MINIMUM ULTIMATE TENSILE STRENGTH = 66 ksi  
MINIMUM YIELD TENSILE STRENGTH = 56 ksi
- 3) TOLERANCES ARE PER ASTM B210 AS FOLLOWS:  
O.D.:  $\pm 0.008$  MEAN ( $\pm 0.016$  INCLUDING OVALITY)  
WALL:  $\pm 0.006$  MEAN ( $\pm 0.015$  INCLUDING ECCENTRICITY)  
LENGTH: XXX  $+0.188/-0.000$   
STRAIGHTNESS: 0.010" DEVIATION / 12" LENGTH
- 4) EXTREME CARE MUST BE TAKEN TO PROTECT THE OUTSIDE SURFACE OF THE TUBE. THE OUTSIDE SURFACE MUST BE SMOOTH AND FREE FROM SURFACE DEFECTS SUCH AS SCRATCHES, NICKS, OR DENTS. DEFECTS UP TO 0.005" MAY BE BLENDED OUT LONGITUDINALLY. CIRCUMFERENTIAL GRIND MARKS ARE UNACCEPTABLE.
- 5) CHEMICAL CONVERSION COAT PER DART QSI 005 4.1

Copyright © 2005 by DART AEROSPACE USA, INC.

THIS DOCUMENT IS PRIVATE AND CONFIDENTIAL AND IS SUPPLIED ON THE EXPRESS CONDITION THAT IT IS NOT TO BE USED FOR ANY PURPOSE OR COPIED OR COMMUNICATED TO ANY OTHER PERSON WITHOUT WRITTEN PERMISSION FROM DART AEROSPACE USA, INC.

W/O:		WORK ORDER CHANGES					
DATE	STEP	PROCEDURE CHANGE	By	Date	Qty	Approval Chief Eng / Prod Mgr	Approval QC Inspector

Part No: \_\_\_\_\_ PAR #: \_\_\_\_\_ Fault Category: \_\_\_\_\_ NCR: Yes No DQA: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Resolution: \_\_\_\_\_ Disposition: \_\_\_\_\_ QA: N/C Closed: \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

NCR:		WORK ORDER NON-CONFORMANCE (NCR)						
DATE	STEP	Description of NC Section A	Corrective Action Section B			Verification Section C	Approval Chief Eng	Approval QC Inspector
			Initial Chief Eng	Action Description Chief Eng	Sign & Date			

**NOTE:** Date & initial all entries



Dart Aerospace Ltd.  
1270 Aberdeen Street  
Hawkesbury, ON K6A 1K7  
Tel: 613 632 9577  
Fax: 613 632 1053

## PURCHASE ORDER

Purchase Order ID **PO14589**

Purchase Order Date 7/27/2011

PO Print Date 7/27/2011

Page Number 1 of 1

**Order From :**

VU-ALU001

ALUMINIUMWERK UNNA AG  
630 3033 SOUTH PARKER RD  
AURORA, CO 80014  
USA

**Contact Name**

**Vendor Phone**

303 755 5672

**Vendor Fax**

303 755 5936

**Vendor Account Nbr**

**Buyer**

Brigitte Golden

**Requisition Nbr**

**Tax Resale Nbr**

10127-2607

**Terms**

Net 30

**Currency**

USD

**FOB**

Destination-Collect

**Ship To :**

DART AEROSPACE LTD

1270 ABERDEEN  
HAWKESBURY, ON K6A 1K7  
CANADA

Line Nbr	Reference Revision ID Vendor Part Number	Description/ Mfg ID	Req Date/ Taxable	Req Qty/ Unit of Measure	Ship Method	Unit Price	Extended Price
1	D6013-047P	SKIDTUBE MAT'L	12/27/2011 No	128.00 Each	Yours ppd	\$120.0000	\$15,360.00

**Special Inst:**

EXTRUDE AS PER DWG D6013  
MAT: 7075-T73/T73510/T73511 (QQ-A-  
200/11) SEAMLESS ALUMINUM TUBE  
MIN ULTIMATE TENSILE  
STRENGTH=66ksi  
MIN TENSILE YIELD STRENGTH=56 ksi

PO Total:

\$15,360.00

Change Nbr: 1

Change Date: 7/27/2011

No substitution or deviation without  
consent.  
Certificate of Conformity or Material  
Certification required when applicable

RECEIVED AUG 16 2011



order confirmation

43478

page: 2  
date: 8.05.2011  
customer 40980

Surface Finish max. RMS 25  
Tolerances per ASTM B210  
Straightness 0.010" deviation /12" length  
Outside surface: max. defects up to 0.005" (longitudinally)  
Min. ultimate tensile strength 77 ksi  
Min. yield strength 66 ksi  
Tubes protected with corrosion protective oil  
Tubes line marked  
Packing list, Inspection certificate  
Packing: seaworthy wooden cases  
terms of delivery: DDP (Delivered, Duty, Paid)  
Terms of payment: 30 days after date of delivery

delivery address:  
Dart Aerospace Ltd.  
1270 Aberdeen Street  
CDN Hawkesbury, ONT, K6A1K7  
Canada



**Boxmarking:**

Dart Aerospace P.O. 14589
D6013 - 047
Made in Germany Dest.: Hawkesbury ONT, Canada

We hereby declare that the wooden packing material are totally free from bark and apparently

**free from live plant pests**

C:\Users\llacelle\AppData\Local\Microsoft\Windows\Temporary Internet Files\Content.Outlook\KVUFZKVX\43478\_1.xls



Aluminiumwerk Unna AG · Uelzener Weg 36 · D-59425 Unna

Dart Aerospace Ltd.  
1270 Aberdeen Street  
Hawkesbury, ONT, K6A1K7  
Kanada

Aluminiumwerk Unna AG

Uelzener Weg 36 · D-59425 Unna

Postfach 11 46 · D-59401

fon +49 (0) 23 03-206 - 0  
fax +49 (0) 23 03-206- 116

info@alunnatubes.com  
www.alunnatubes.com

page: 1  
date: 28.12.2011  
customer: 40980

## delivery note

## 66120

your PO dated: 27.07.2011  
your PO No.: PO 14589  
confirmation No.: 43478

contact: Petra Eisenblätter  
Tel.: +(303) 755 5672  
Fax: +(303) 755 5936  
representative: CLAUS J. BETTER

CARRIER: Senator International  
Your VAT No.:  
AWU VAT No.: DE177869055  
Country of origin: Germany

We supply acc. to our delivery terms and conditions:

item	quantity	unit	net kgs
------	----------	------	---------

001	132,000	PC	-CL 12/10/105
-----	---------	----	---------------

AWU article: 19447 / Tariff no. 76082089

Customer article: D6013-047 3.750 X 0.145 X 47

product: Tubes / seamless extruded and drawn / EN AW-7075 / round

condition: T 73 / AMS-WW-T-700/7

outer diameter:	3,750 INCH Tol.	+0,016	-0,016
tol.for mean OD		+0,008	-0,008
inner diameter:	3,460 INCH		
wall thickness:	0,145 INCH Tol.	+0,015	-0,015
tol.for mean wall		+0,006	-0,006
fixed length	47,000 INCH Tol.	+0,188	

inspection cert. acc. to EN10204/3.1 / RM 455 / Rp0,2: 386

straightness 0,01 INCH / 1 FEET / RMS outer 25

tol. on quantity +10 % -10 %

3.750" OD 0.145"Wall, 47" lengths

7075-T73, AMS-WW-T-700/7

Part Number D6013-047 skidtube

Surface Finish max. RMS 25

Tolerances per ASTM B210

Straightness 0.010" deviation /12" length

Commerzbank AG, Unna

Konto-Nr. 102 56 00 · BLZ 443 400 37

S.W.I.F.T. - Code: COBADE FF 443

IBAN: DE 90 4434 0037 01025600 00

Sitz der Gesellschaft: Unna

Amtsgericht Hamm, HRB 3045

Vorstand: Volker Findeisen

Vorsitzender des Aufsichtsrats: Thomas Wiese

# ALUMINIUMWERK UNNA AG

## - Allgemeine Lieferungs- und Zahlungsbedingungen - (nur kaufmännischer Verkehr)

### 1. Vertragsabschluß und Vertragsinhalt

Für alle Verträge ist die schriftliche Auftragsbestätigung des Lieferanten in Verbindung mit diesen Allgemeinen Lieferungs- und Zahlungsbedingungen maßgebend.

Mündliche Nebenabreden sind ausgeschlossen. Von diesen Verkaufs- und Lieferungsbedingungen abweichende Bedingungen des Bestellers bedürfen zur Gültigkeit unserer schriftlichen Bestätigung. Lieferungen aufgrund der Bestellung ersetzen die schriftliche Bestätigung nicht.

Soweit dem Lieferer eine Eindeckung mit den notwendigen Rohmaterialien und Devisen zu den am Tag der Auftragsbestätigung gültigen Preisen nicht möglich ist, ist der Lieferer berechtigt, vom Vertrag zurückzutreten.

Für Lieferungen ins Ausland sind besondere Vereinbarungen erforderlich. Der Lieferer ist nicht verpflichtet, für die Ausfuhr verkaufte Ware ins Inland abzuliefern und für das Inland verkaufte Ware ins Ausland zu versenden.

### 2. Preise

Alle Preise gelten ab Werk, wenn nicht ausdrücklich anderes vereinbart ist.

Die vertraglich vereinbarten Preise sind bei einer Lieferung innerhalb von 4 Monaten nach Vertragsabschluß verbindlich. Bei einem späteren Liefertermin ist der Lieferer berechtigt, die Preise zu erhöhen, wenn sich nach Vertragsabschluß die Verhältnisse ändern, insbesondere eine Erhöhung der Preise für Rohstoffe, Hilfs- und Betriebsstoffe, Energie, Löhne und Transport eintritt. Die Preisänderungen sind in diesem Fall nur im Rahmen und zum Ausgleich der genannten Preis- und Kostensteigerungen möglich. Ändern sich die Preise unter Berücksichtigung dieser Umstände um mehr als 5 % der vertraglich vereinbarten Preise, steht den Bestellern, die weder Unternehmer noch Sondervermögen des öffentlichen Rechts noch juristische Personen des öffentlichen Rechts sind, das Recht zu, vom Vertrag zurückzutreten. Das gleiche Recht steht Unternehmern für solche Rechtsgeschäfte zu, die nicht zum Betrieb ihres Handelsgewerbes gehören.

Wird bei Abrufaufträgen über den Bestellumfang hinaus abgerufen, ist der Lieferer nach seiner Wahl berechtigt, die Lieferung des über den Bestellumfang hinausgehenden Teils zu verweigern oder die Lieferung auszuführen und diese zum Tagespreis zu berechnen.

Übernimmt der Besteller ganz oder teilweise Kostenanteile für Werkzeuge, so erwirbt der Besteller kein Recht an diesen Werkzeugen. Diese verbleiben im Eigentum des Lieferanten.

### 3. Fracht und Verpackung

Grundsätzlich übernimmt der Besteller die Kosten für Fracht und Verpackung, wenn nichts anderes vereinbart ist.

### 4. Abnahme

Soll die Ware nach besonderen Bedingungen geprüft werden, erfolgt die Abnahme im Lieferwerk. Sachliche Abnahmekosten werden vom Lieferer, persönliche Reise- und Aufenthaltskosten des Abnahmebeauftragten vom Besteller getragen.

### 5. Gefahrtragung

Jede Gefahr geht mit Übergabe des Liefergegenstandes an den Spediteur oder Frachtführer auf den Besteller über. Dies gilt auch bei frachtfreier Lieferung, c.i.f.-, f.o.b.- oder ähnlichen Transportklauseln. Bei Beforderung durch Fahrzeuge und Mitarbeiter des Lieferanten geht jede Gefahr mit Beendigung des Ladevorgangs auf den Besteller über. Bei einer nicht vom Lieferer zu vertretenden Lieferverzögerung geht jede Gefahr mit dem Tag des Zugangs der Versandbereitschaft auf den Besteller über. Gleiches gilt, wenn der Besteller eine vereinbarte oder ihm gesetzte Abnahmefrist nicht einhält.

### 6. Haftung für Mängel

Beschaffungsangaben sind keine Garantien im Rechtssinne. Etwaige Herstellergarantien bleiben hiervon unberührt.

Je nach Art der Fabrikate sind bei der Lieferung Abweichungen auf Gewicht und Stückzahl bis zu 10 % gestattet. Bei DIN-genormten Waren gelten die DIN-Toleranzen.

Offensichtliche oder erkannte Mängel müssen vom Besteller unverzüglich unter sofortiger Einstellung etwaiger Be- und Verarbeitung dem Lieferer schriftlich angezeigt werden. Bei Verletzung dieser Untersuchungs- und Rückgabepflichten sind Mängelansprüche ausgeschlossen.

Dem Besteller steht als Mängelanspruch zunächst die Nacherfüllung zu. Insoweit leistet der Lieferer nach seiner Wahl zunächst Gewähr durch Nachbesserung oder Ersatzlieferung bzw. Herstellung eines neuen Werkes. Sind beide Formen der Nacherfüllung mit unverhältnismäßigen Kosten i.S.d. § 439 Abs. 3 BGB bzw. § 635 Abs. 3 BGB verbunden, ist der Lieferer berechtigt, beide Arten der Nacherfüllung zu verweigern.

Schlägt die Nacherfüllung fehl oder wird sie vom Lieferer berechtigterweise verweigert, kann der Besteller die Rückgängigmachung des Vertrages (Rücktritt) oder Herabsetzung der Vergütung (Minderung) verlangen. Bei einer nur unwesentlichen Vertragswidrigkeit, insbesondere bei nur unwesentlichen Mängeln, steht dem Besteller ein Rücktrittsrecht nicht zu.

Schadensersatzansprüche des Bestellers, gleich aus welchem Rechtsgrund sind ausgeschlossen. Dies gilt nicht, soweit nach dem Produkthaftungsgesetz, bei Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit, bei Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder der Verletzung wesentlicher Vertragspflichten zwingend gehaftet wird. Der Schadensersatz für die Verletzung wesentlicher Vertragspflichten ist jedoch auf den vertragstypischen, vorhersehbaren Schaden begrenzt, soweit nicht Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit vorliegt oder für Schäden

aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit zwingend gehaftet wird.

Sämtliche Mängelansprüche des Bestellers verjähren in einem Jahr ab Ablieferung der Ware. Etwas anderes gilt nur dann, wenn der Lieferer den Mangel arglistig verschwiegen hat oder es sich um Waren handelt, die entsprechend ihrer üblichen Verwendungsweise für ein Bauwerk verwendet worden sind und dessen Mangelhaftigkeit verursacht haben. Verhandlungen zwischen den Parteien führen nicht zu einer Hemmung der Verjährung gem. § 203 BGB.

### 7. Schutzrechte Dritter

Erfolgen Lieferungen nach Zeichnungen oder sonstigen Angaben des Bestellers und werden hierdurch Schutzrechte Dritter verletzt, stellt der Besteller den Lieferer von sämtlichen Ansprüchen frei.

### 8. Liefer-, Abnahme- und Abruf Fristen

Soweit zwischen den Parteien nicht ausdrücklich etwas anderes vereinbart ist, handelt es sich bei den angegebenen Lieferterminen um verbindliche Angaben, für deren Einhaltung eine Gewähr nicht übernommen wird.

Die Lieferfrist beginnt mit dem Tag der endgültigen Auftragsbestätigung, jedoch nicht vor der völligen Klarstellung aller Ausführungs Einzelheiten, insbesondere dem Eingang etwa vom Besteller zu liefernder Unterlagen, dem Eingang weiter zu bearbeitender Materialien sowie dem Eingang einer Vereinbarung, bei Vertragsschluss fälligen Anzahlung. Die Einhaltung der Lieferfrist setzt zudem die Erfüllung der Vertragspflichten des Bestellers voraus.

Die vereinbarte Lieferfrist verlängert sich, unbeschadet der Rechte des Lieferanten aus Verzug, um den Zeitraum, während dessen der Besteller mit seinen Verpflichtungen aus diesem Vertrag in Verzug ist.

Die Lieferfrist ist eingehalten, wenn bis zu ihrem Ablauf der Liefergegenstand das Werk verlassen hat oder bei Abholung durch den Besteller die Lieferung versandbereit ist und dies dem Besteller mitgeteilt wird. Teillieferungen kann der Besteller nicht zurückweisen, es sei denn diese sind für den Besteller unzumutbar.

Die Lieferfrist verlängert sich angemessen bei Maßnahmen im Rahmen von rechtmäßigen Arbeitskämpfen, insbesondere Streik und Aussperrung im eigenen Betrieb sowie unabhängig von der Rechtmäßigkeit der Arbeitskämpfmaßnahme in Drittbetrieben, sofern den Lieferer kein Übernahme-, Vorsorge- oder Abwendungsverhältnis trifft, des weiteren bei unvorhergesehenen Ereignissen, wie Mobilmachung, Krieg, Aus- und Einfuhrverboten, Roh- und Brennstoffmangel, Feuer, Verkehrssperren oder höhere Gewalt, soweit solche Hindernisse auf die Fertigstellung oder Ablieferung des Liefergegenstandes nachweislich von Einfluss sind und bei dem Lieferer, einem Vor- oder Unterpelieferanten oder Transporteur eintreten und von dem Lieferer nicht zu vertreten sind, wobei die Haftung für leichte Fahrlässigkeit ausgeschlossen ist. Führen vorgenannte Umstände dazu, dass dem Lieferer die Erbringung der Leistung unmöglich wird, ist der Lieferer auch berechtigt, vom Vertrag zurückzutreten.

Ist eine Abnahmefrist festgesetzt, so ist der Besteller über ihren Ablauf hinaus zur Abnahme verpflichtet.

Abrufe und Spezifikationen einzelner Teillieferungen sind in möglichst gleichmäßigen Zeiträumen und Mengen und so rechtzeitig vorzunehmen, dass eine ordnungsgemäße Herstellung und Lieferung innerhalb der Vertragsfrist möglich sind. Ist eine Frist für die Einteilung nicht bestimmt, gelten drei Monate als vereinbart.

Wird nicht oder nicht rechtzeitig abgerufen oder spezifiziert, so ist der Lieferer nach erfolgloser Fristsetzung berechtigt, Schadenersatz wegen Nichterfüllung zu verlangen oder vom Vertrag zurückzutreten.

### 9. Kreditgrundlage

Voraussetzung der Belieferung ist die Kreditwürdigkeit des Bestellers. Erhält der Lieferer nach Vertragsabschluß Auskünfte, welche die Gewährung eines Kredites in der sich aus dem Auftrag ergebenden Höhe nicht unbedenklich erscheinen lassen oder ergeben sich Tatsachen, die einen Zweifel in dieser Hinsicht zulassen, tritt insbesondere eine erhebliche Verschlechterung der Vermögenslage (Zwangsvollstreckung, Zahlungseinstellung, Insolvenz, Geschäftsauflosung, Geschäftsübergang, Verpfändung oder Sicherungsübereignung von Waren, Vorräten oder Außenständen, etc.) ein, ist der Lieferer berechtigt, Vorauszahlung bzw. Sicherheitsleistung oder Barzahlung ohne Rücksicht auf entgegenstehende frühere Vereinbarungen zu verlangen.

Unter den gleichen Voraussetzungen ist der Lieferer nach Belieferung des Bestellers berechtigt, dessen Lager zu besichtigen und unter Eigentumsvorbehalt stehende Ware ohne Rücksicht auf entgegenstehende frühere Vereinbarungen bis zur Barzahlung vorläufig sicherzustellen sowie die Weiterveräußerung der unter Eigentumsvorbehalt stehenden Ware zu untersagen.

### 10. Eigentumsvorbehalt

Der Lieferer behält sich das Eigentum an der von ihm gelieferten Ware sowie an den etwa aus ihrer Be- und Verarbeitung entstehenden Sache bis zur Erfüllung aller aus der Geschäftsverbindung gegen den Besteller zustehenden Ansprüche vor. Der Besteller ist zur getrennten Lagerung und Kennzeichnung der unter Eigentumsvorbehalt stehenden Ware verpflichtet. Eine etwaige Be- und Verarbeitung nimmt der Besteller für den Lieferer vor, ohne dass für diesen daraus Verpflichtungen entstehen.

Soweit gesetzlich zulässig, ist der Lieferer berechtigt bei Zahlungsverzug des Kunden die Rechte aus dem Eigentumsvorbehalt ohne Rücktritt vom Vertrag geltend zu machen.

Verarbeitet der Besteller die Vorbehaltsware mit in seinem Eigentum stehenden Artikeln, steht dem Lieferer das Eigentum an den neuen Sachen allein zu. Verarbeitet der Besteller die Vorbehaltsware mit anderen Arti-

kein, die nicht in seinem Eigentum stehen, so steht dem Lieferer das Miteigentum an den neuen Sachen im Verhältnis des Wertes der verarbeiteten Vorbehaltsware zu den anderen Artikeln zur Zeit der Be- und Verarbeitung zu.

Seine durch Verbindung, Vermengung oder Vermischung der gelieferten Ware mit anderen Sachen etwa entstehenden Miteigentumsanteile überträgt der Besteller schon jetzt auf den Lieferer. Der Besteller wird die Sachen als Verwahrer für den Lieferer mit kaufmännischer Sorgfalt besitzen.

Der Besteller darf die gelieferte Ware und die aus ihrer Be- und Verarbeitung, ihrer Verbindung, Vermengung und Vermischung entstehenden Sachen nur im ordnungsgemäßen Geschäftsverkehr und gegen Barzahlung oder unter Eigentumsvorbehalt veräußern. Sicherungsbedingungen, Verpfändungen und andere Rechte des Lieferanten sind diese Verfügungen nicht gestattet.

Die ihm aus der Weiterveräußerung oder aus einem sonstigen, die Vorbehaltsware betreffenden Rechtsgrund zustehenden Forderungen tritt der Besteller schon jetzt an den Lieferer zu dessen Sicherung in Höhe des Wertes der weiterveräußerten Waren oder des Verkaufspreises ab, wenn dieser den Warenwert nicht erreicht. Wird die Vorbehaltsware vom Besteller zusammen mit anderen Waren verkauft, so tritt der Besteller eine Kaufpreisforderung für die Vorbehaltsware in voller Höhe oder in Folge vorheriger Be- oder Verarbeitung mit nicht dem Lieferer gehörenden Waren in Höhe des Wertes der verarbeiteten Vorbehaltsware ab. Erfolgt ein solcher Verkauf zu einem Gesamtpreis, so tritt der Besteller die Kaufpreisforderung in Höhe des Wertes der Vorbehaltsware, die Gegenstand dieses Kaufes ist, ab.

Solange der Besteller seinen Verpflichtungen nachkommt, wird die Abtretung als stille Abtretung behandelt, und der Besteller ist zur Einziehung der Forderung ermächtigt. Der Besteller hat die auf die abgetretenen Forderungen eingehenden Beträge gesondert zu verbuchen und gesondert abzuwahren. Übersteigt der Wert der Sicherungen die Forderungen des Lieferanten um mehr als 20 %, so ist der Besteller berechtigt, insoweit die Freigabe der Sicherung zu verlangen.

Zugriffe Dritter auf die Vorbehaltsware oder die abgetretenen Forderungen hat der Besteller dem Lieferer sofort unter Übergabe der für die Intervention notwendigen Unterlagen anzuzeigen. Die Kosten der Intervention trägt der Besteller.

### 11. Zahlungsbedingungen

Der Besteller kann die Aufrechnung mit Gegenforderungen nur erklären, wenn es sich um unbestrittene oder rechtskräftig festgestellte Forderungen handelt.

Die Zurückhaltung von Zahlungen durch den Besteller ist ausgeschlossen, sofern die Gegenansprüche aus einem anderen Vertragsverhältnis resultieren. Beruht der Gegenanspruch auf demselben Rechtsverhältnis, ist die Zurückbehaltung von Zahlungen nur zulässig, wenn es sich um unbestrittene oder rechtskräftig festgestellte Gegenansprüche handelt.

Wechsel werden nach vorheriger Vereinbarung und nur zahlungshaber sowie vorbehaltlich der Diskontierungsmöglichkeiten angenommen. Erfolgt die Zahlung in Wechseln, Schecks oder anderen Anweisungspapieren, so trägt der Besteller die Kosten der Diskontierung und Einziehung, wenn nicht ausdrücklich etwas anderes vereinbart ist.

Im Falle des Verzuges mit einer Forderung ist der Lieferer berechtigt, die Lieferungen bzw. sonstigen Leistungen aus sämtlichen Verträgen bis zur vollständigen Erfüllung der dem Lieferer gegenüber dem Besteller zustehenden Forderungen zurückzuhalten. Der Besteller kann dieses Zurückbehaltungsrecht durch Einstellung einer selbstschuldnerischen und unbefristeten Bürgschaft eines als Zoll- und Steuerbürgen zugelassenen Kreditinstitutes in Höhe sämtlicher ausstehender Forderungen abenden. Nach fruchtlosem Ablauf dieser dem Besteller gesetzter Frist ist der Lieferer überdies berechtigt, von sämtlichen noch nicht ausgeführten Verträgen zurückzutreten. Die Geltendmachung eines weitergehenden Verzugsschadens bleibt vorbehalten.

Der Besteller gerät in Verzug, wenn er Forderungen nicht spätestens 30 Tage nach Fälligkeit und Zugang einer Rechnung oder gleichwertigen Zahlungsaufforderung begleicht. Es bleibt dem Lieferer vorbehalten, den Verzug durch die Erteilung einer nach Fälligkeit zugehenden Mahnung zu einem früheren Zeitpunkt herbeizuführen. Abweichend von den vorgenannten Regelungen gerät der Besteller auch dann in Verzug, wenn vereinbart wird, dass der vereinbarte Preis zu einem kalendermäßig bestimmten Zeitpunkt gezahlt werden soll und der Besteller nicht spätestens bis zu diesem Zeitpunkt leistet.

### 12. Schlußbestimmungen

Erfüllungsort und Gerichtsstand für alle Streitigkeiten aus jedem Geschäft, für das diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen gelten, ist der Geschäftssitz des Lieferanten, und zwar sowohl für Klagen die vom Lieferer erhoben werden, als auch für Klagen die gegen den Lieferer erhoben werden. Für den Geschäftsverkehr mit Auftraggebern, die weder Kaufleute im Sinne des Handelsgesetzbuches noch Sondervermögen des öffentlichen Rechts noch juristische Personen des öffentlichen Rechts sind, sowie für Geschäfte mit einem Kaufmann, die nicht zum Betrieb seines Handelsgewerbes gehören, gilt diese Bestimmung nicht. Die Rechte des Bestellers aus dem Vertrag sind nur mit vorheriger Zustimmung des Lieferanten übertragbar.

Die Beziehungen zwischen dem Lieferer und dem Besteller unterliegen ausschließlich dem Recht der Bundesrepublik Deutschland, jedoch unter Ausschluss des Konfliktrechts, der Haager Einheitlichen Kaufgesetze und des Übereinkommens über internationale Warenkaufverträge (CISG).

Sind oder werden einzelne Bestimmungen dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen unwirksam, so wird dadurch die Wirksamkeit der übrigen Bestimmungen nicht berührt. Anstelle der unwirksamen Bestimmungen gilt diejenige rechtlich wirksame Regelung, die dem mit der unwirksamen Bestimmung verfolgten Zweck am nächsten kommt.



**delivery note****66120**

page: 2  
date: 28.12.2011  
customer 40980

Outside surface: max. defects up to 0.005" (longitudinally)

Min. ultimate tensile strength 77 ksi

Min. yield strength 66 ksi

Tubes protected with corrosion protective oil

Tubes line marked

Packing list, Inspection certificate

Packing: seaworthy wooden cases

number of packages: 3

number of pieces: 132

Terms of payment: 30 days after date of delivery

terms of delivery: FOB German Airport

weight:	gross	790,500	net	474,000
---------	-------	---------	-----	---------

Packstücke 3

**customer address:**

DART AEROSPACE LTD.

1270 Aberdeen Street

HAWKESBURY ON K6A 1K7

Kanada

# ALUMINIUMWERK UNNA AG

## - Allgemeine Lieferungs- und Zahlungsbedingungen - (nur kaufmännischer Verkehr)

### 1. Vertragsabschluß und Vertragsinhalt

Für alle Verträge ist die schriftliche Auftragsbestätigung des Lieferanten in Verbindung mit diesen Allgemeinen Lieferungs- und Zahlungsbedingungen maßgebend.

Mündliche Nebenabreden sind ausgeschlossen. Von diesen Verkaufs- und Lieferungsbedingungen abweichende Bedingungen des Bestellers bedürfen zur Gültigkeit unserer schriftlichen Bestätigung. Lieferungen aufgrund der Bestellung ersetzen die schriftliche Bestätigung nicht. Sofern dem Lieferer eine Eindeckung mit den notwendigen Rohmaterialien und Devisen zu den am Tag der Auftragsbestätigung gültigen Preisen nicht möglich ist, ist der Lieferer berechtigt, vom Vertrag zurückzutreten.

Für Lieferungen ins Ausland sind besondere Vereinbarungen erforderlich. Der Lieferer ist nicht verpflichtet, für die Ausfuhr verkaufte Ware ins Inland abzuliefern und für das Inland verkaufte Ware ins Ausland zu versenden.

### 2. Preise

Alle Preise gelten ab Werk, wenn nicht ausdrücklich anderes vereinbart ist.

Die vertraglich vereinbarten Preise sind bei einer Lieferung innerhalb von 4 Monaten nach Vertragsabschluß verbindlich. Bei einem späteren Liefertermin ist der Lieferer berechtigt, die Preise zu erhöhen, wenn sich nach Vertragsabschluß die Verhältnisse ändern, insbesondere eine Erhöhung der Preise für Rohstoffe, Hilfs- und Betriebsstoffe, Energie, Löhne und Transport eintritt. Die Preisänderungen sind in diesem Fall nur im Rahmen und zum Ausgleich der genannten Preis- und Kostensteigerungen möglich. Ändern sich die Preise unter Berücksichtigung dieser Umstände um mehr als 5 % der vertraglich vereinbarten Preise, steht den Bestellern, die weder Unternehmer noch Sondervermögen des öffentlichen Rechts noch juristische Personen des öffentlichen Rechts sind, das Recht zu, vom Vertrag zurückzutreten. Das gleiche Recht steht Unternehmern für solche Rechtsgeschäfte zu, die nicht zum Betrieb ihres Handelsgewerbes gehören.

Wird bei Abrufaufträgen über den Bestellumfang hinaus abgerufen, ist der Lieferer nach seiner Wahl berechtigt, die Lieferung des über den Bestellumfang hinausgehenden Teils zu verweigern oder die Lieferung auszuführen und diese zum Tagespreis zu berechnen.

Übernimmt der Besteller ganz oder teilweise Kostenanteile für Werkzeuge, so erwirbt der Besteller kein Recht an diesen Werkzeugen. Diese verbleiben im Eigentum des Lieferanten.

### 3. Fracht und Verpackung

Grundsätzlich übernimmt der Besteller die Kosten für Fracht und Verpackung, wenn nichts anderes vereinbart ist.

### 4. Abnahme

Soll die Ware nach besonderen Bedingungen geprüft werden, erfolgt die Abnahme im Lieferwerk. Sachliche Abnahmekosten werden vom Lieferer, persönliche Reise- und Aufenthaltskosten des Abnahmebeauftragten vom Besteller getragen.

### 5. Gefahrtragung

Jede Gefahr geht mit Übergabe des Liefergegenstandes an den Spediteur oder Frachtführer auf den Besteller über. Dies gilt auch bei frachtfreier Lieferung, cif-, fob- oder ähnlichen Transportklauseln. Bei Beförderung durch Fahrzeuge und Mitarbeiter des Lieferanten geht jede Gefahr mit Beendigung des Ladevorgangs auf den Besteller über. Bei einer nicht vom Lieferer zu vertretenden Lieferverzögerung geht jede Gefahr mit dem Tag des Zugangs der Versandbereitstellung auf den Besteller über. Gleiches gilt, wenn der Besteller eine vereinbarte oder ihm gesetzte Abnahmefrist nicht einhält.

### 6. Haftung für Mängel

Beschaffenheitsangaben sind keine Garantien im Rechtssinne. Etwaige Herstellergarantien bleiben hiervon unberührt.

Je nach Art der Fabrikate sind bei der Lieferung Abweichungen auf Gewicht und Stückzahl bis zu 10 % gestattet. Bei DIN-genormten Waren gelten die DIN-Toleranzen.

Offensichtliche oder erkannte Mängel müssen vom Besteller unverzüglich unter sofortiger Einstellung etwaiger Be- und Verarbeitung dem Lieferer schriftlich angezeigt werden. Bei Verletzung dieser Untersuchungs- und Rückgepflichten sind Mängelansprüche ausgeschlossen.

Dem Besteller steht als Mängelanspruch zunächst die Nacherfüllung zu. Insoweit leistet der Lieferer nach seiner Wahl zunächst Gewähr durch Nachbesserung oder Ersatzlieferung bzw. Herstellung eines neuen Werkes. Sind beide Formen der Nacherfüllung mit unverhältnismäßigen Kosten i.S.d. § 439 Abs. 3 BGB bzw. § 635 Abs. 3 BGB verbunden, ist der Lieferer berechtigt, beide Arten der Nacherfüllung zu verweigern.

Schlägt die Nacherfüllung fehl oder wird sie vom Lieferer berechtigterweise verweigert, kann der Besteller die Rückgängigmachung des Vertrages (Rücktritt) oder Herabsetzung der Vergütung (Minderung) verlangen. Bei einer nur unwesentlichen Vertragswidrigkeit, insbesondere bei nur unwesentlichen Mängeln, steht dem Besteller ein Rücktrittsrecht nicht zu.

Schadensersatzansprüche des Bestellers, gleich aus welchem Rechtsgrund sind ausgeschlossen. Dies gilt nicht, soweit nach dem Produkthaftungsgesetz, bei Vorsatz oder grober Fahrlässigkeit, bei Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit oder der Verletzung wesentlicher Vertragspflichten zwingend gehaftet wird. Der Schadensersatz für die Verletzung wesentlicher Vertragspflichten ist jedoch auf den vertragstypischen, vorhersehbaren Schaden begrenzt, soweit nicht Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit vorliegt oder für Schäden aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit zwingend gehaftet wird.

den aus der Verletzung des Lebens, des Körpers oder der Gesundheit zwingend gehaftet wird.

Sämtliche Mängelansprüche des Bestellers verjähren in einem Jahr ab Ablieferung der Ware. Etwas anderes gilt nur dann, wenn der Lieferer den Mangel arglistig verschwiegen hat oder es sich um Waren handelt, die entsprechend ihrer üblichen Verwendungsweise für ein Bauwerk verwendet worden sind und dessen Mangelhaftigkeit verursacht haben. Verwendungen zwischen den Parteien führen nicht zu einer Hemmung der Verjährung gem. § 203 BGB.

### 7. Schutzrechte Dritter

Erfolgen Lieferungen nach Zeichnungen oder sonstigen Angaben des Bestellers und werden hierdurch Schutzrechte Dritter verletzt, stellt der Besteller den Lieferer von sämtlichen Ansprüchen frei.

### 8. Liefer-, Abnahme- und Abfristen

Soweit zwischen den Parteien nicht ausdrücklich etwas anderes vereinbart ist, handelt es sich bei den angegebenen Lieferterminen um verbindliche Angaben, für deren Einhaltung eine Gewähr nicht übernommen wird.

Die Lieferfrist beginnt mit dem Tag der endgültigen Auftragsbestätigung, jedoch nicht vor der völligen Klarstellung aller Ausführungs Einzelheiten, insbesondere dem Eingang etwa vom Besteller zu liefernder Unterlagen, dem Eingang weiter zu bearbeitender Materialien sowie dem Eingang einer Vereinbarung, bei Vertragsschluss fälligen Anzahlung. Die Einhaltung der Lieferfrist setzt zudem die Erfüllung der Vertragspflichten des Bestellers voraus.

Die vereinbarte Lieferfrist verlängert sich, unbeschadet der Rechte des Lieferanten aus Verzug, um den Zeitraum, während dessen der Besteller mit seinen Verpflichtungen aus diesem Vertrag in Verzug ist.

Die Lieferfrist ist eingehalten, wenn bis zu ihrem Ablauf der Liefergegenstand das Werk verlassen hat oder bei Abholung durch den Besteller die Lieferung versandbereit ist und dies dem Besteller mitgeteilt wird. Teillieferungen kann der Besteller nicht zurückweisen, es sei denn diese sind für den Besteller unzumutbar.

Die Lieferfrist verlängert sich angemessen bei Maßnahmen im Rahmen von rechtmäßigen Arbeitskämpfen, insbesondere Streik und Aussperrung im eigenen Betrieb sowie unabhängig von der Rechtmäßigkeit der Arbeitskämpfmaßnahmen in Drittbetrieben, sofern den Lieferer kein Übernahme-, Vorsorge- oder Abwendungsverhältnis trifft, des weiteren bei unvorhergesehenen Ereignissen, wie Mobilmachung, Krieg, Aus- und Einfuhrverboten, Roh- und Brennstoffmangel, Feuer, Verkehrssperren oder höhere Gewalt, soweit solche Hindernisse auf die Fertigstellung oder Ablieferung des Liefergegenstandes nachweislich von Einfluss sind und bei dem Lieferer, einem Vor- oder Unterlieferanten oder Transporteur eintreten und von dem Lieferer nicht zu vertreten sind, wobei die Haftung für leichte Fahrlässigkeit ausgeschlossen ist. Führen vorgenannte Umstände dazu, dass dem Lieferer die Erbringung der Leistung unmöglich wird, ist der Lieferer auch berechtigt, vom Vertrag zurückzutreten.

Ist eine Abnahmefrist festgesetzt, so ist der Besteller über ihren Ablauf hinaus zur Abnahme verpflichtet.

Abrufe und Spezifikationen einzelner Teillieferungen sind in möglichst gleichmäßigen Zeiträumen und Mengen und so rechtzeitig vorzunehmen, dass eine ordnungsgemäße Herstellung und Lieferung innerhalb der Vertragsfrist möglich sind. Ist eine Frist für die Eintellung nicht bestimmt, gelten drei Monate als vereinbart.

Wird nicht oder nicht rechtzeitig abgerufen oder spezifiziert, so ist der Lieferer nach erfolgloser Fristsetzung berechtigt, Schadenersatz wegen Nichterfüllung zu verlangen oder vom Vertrag zurückzutreten.

### 9. Kreditgrundlage

Voraussetzung der Belieferung ist die Kreditwürdigkeit des Bestellers. Erhält der Lieferer nach Vertragsabschluß Auskünfte, welche die Gewährung eines Kredites in der sich aus dem Auftrag ergebenden Höhe nicht unbedenklich erscheinen lassen oder ergeben sich Tatsachen, die einen Zweifel in dieser Hinsicht zulassen, tritt insbesondere eine erhebliche Verschlechterung der Vermögenslage (Zwangsvollstreckung, Zahlungsinstellung, Insolvenz, Geschäftsauflosung, Geschäftsübergang, Verpfändung oder Sicherungsübereignung von Waren, Vorräten oder Außenständen, etc.) ein, ist der Lieferer berechtigt, Vorauszahlung bzw. Sicherheitsleistung oder Barzahlung ohne Rücksicht auf entgegenstehende frühere Vereinbarungen zu verlangen.

Unter den gleichen Voraussetzungen ist der Lieferer nach Belieferung des Bestellers berechtigt, dessen Lager zu besichtigen und unter Eigentumsvorbehalt stehende Ware ohne Rücksicht auf entgegenstehende frühere Vereinbarungen bis zur Barzahlung vorläufig sicherzustellen sowie die Weiterveräußerung der unter Eigentumsvorbehalt stehenden Ware zu untersagen.

### 10. Eigentumsvorbehalt

Der Lieferer behält sich das Eigentum an der von ihm gelieferten Ware sowie an den etwa aus ihrer Be- und Verarbeitung entstehenden Sache bis zur Erfüllung aller aus der Geschäftsverbindung gegen den Besteller zustehenden Ansprüche vor. Der Besteller ist zur getrennten Lagerung und Kennzeichnung der unter Eigentumsvorbehalt stehenden Ware verpflichtet. Eine etwaige Be- und Verarbeitung nimmt der Besteller für den Lieferer vor, ohne dass für diesen daraus Verpflichtungen entstehen.

Soweit gesetzlich zulässig, ist der Lieferer berechtigt bei Zahlungsverzug des Kunden die Rechte aus dem Eigentumsvorbehalt ohne Rücktritt vom Vertrag geltend zu machen.

Verarbeitet der Besteller die Vorbehaltsware mit in seinem Eigentum stehenden Artikeln, steht dem Lieferer das Eigentum an den neuen Sachen allein zu. Verarbeitet der Besteller die Vorbehaltsware mit anderen Arti-

kein, die nicht in seinem Eigentum stehen, so steht dem Lieferer das Mitgeigentum an den neuen Sachen im Verhältnis des Wertes der verarbeiteten Vorbehaltsware zu den anderen Artikeln zur Zeit der Be- und Verarbeitung zu.

Seine durch Verbindung, Vermengung oder Vermischung der gelieferten Ware mit anderen Sachen etwa entstehenden Mitgeigentumsanteile überträgt der Besteller schon jetzt auf den Lieferer. Der Besteller wird die Sachen als Verwahrer für den Lieferer mit kaufmännischer Sorgfalt besitzen.

Der Besteller darf die gelieferte Ware und die aus ihrer Be- und Verarbeitung, ihrer Verbindung, Vermengung und Vermischung entstehenden Sachen nur im ordnungsgemäßen Geschäftsverkehr und gegen Barzahlung oder unter Eigentumsvorbehalt veräußern. Sicherungsübereignungen, Verpfändungen und andere Rechte des Lieferanten gegenüber den Verfügungen sind nicht gestattet.

Die ihm aus der Weiterveräußerung oder aus einem sonstigen, die Vorbehaltsware betreffenden Rechtsgrund zustehenden Forderungen tritt der Besteller schon jetzt an den Lieferer zu dessen Sicherung in Höhe des Wertes der weiterveräußerten Waren oder des Verkaufserlöses ab, wenn dieser den Warenwert nicht erreicht. Wird die Vorbehaltsware vom Besteller zusammen mit anderen Waren verkauft, so tritt der Besteller die Kaufpreisforderung für die Vorbehaltsware in voller Höhe oder im Falle vorheriger Be- oder Verarbeitung mit nicht dem Lieferer gehörenden Waren in Höhe des Wertes der verarbeiteten Vorbehaltsware ab. Erfolgt ein solcher Verkauf zu einem Gesamtpreis, so tritt der Besteller die Kaufpreisforderung in Höhe des Wertes der Vorbehaltsware, die Gegenstand dieses Kaufes ist, ab.

Solange der Besteller seinen Verpflichtungen nachkommt, wird die Abtretung als stille Abtretung behandelt, und der Besteller ist zur Einziehung der Forderung ermächtigt. Der Besteller hat die auf die abgetretenen Forderungen eingehenden Beträge gesondert zu verbuchen und gesondert abzuwaschen. Übersteigt der Wert der Sicherungen die Forderungen des Lieferanten um mehr als 20 %, so ist der Besteller berechtigt, insoweit die Freigabe der Sicherung zu verlangen.

Zugriffe Dritter auf die Vorbehaltsware oder die abgetretenen Forderungen hat der Besteller dem Lieferer sofort unter Übergabe der für Intervention notwendigen Unterlagen anzuzeigen. Die Kosten der Intervention trägt der Besteller.

### 11. Zahlungsbedingungen

Der Besteller kann die Aufrechnung mit Gegenforderungen nur erklären, wenn es sich um unbestrittene oder rechtskräftig festgestellte Forderungen handelt.

Die Zurückhaltung von Zahlungen durch den Besteller ist ausgeschlossen, sofern die Gegenansprüche aus einem anderen Vertragsverhältnis resultieren. Beruht der Gegenanspruch auf demselben Vertragsverhältnis, ist die Zurückbehaltung von Zahlungen nur zulässig, wenn es sich um unbestrittene oder rechtskräftig festgestellte Gegenansprüche handelt.

Wechsel werden nach vorheriger Vereinbarung und nur zahlungshalber sowie vorbehaltlich der Diskontierungsmöglichkeiten angenommen. Erfolgt die Zahlung in Wechseln, Schecks oder anderen Anwendungspapieren, so trägt der Besteller die Kosten der Diskontierung und Einziehung, wenn nicht ausdrücklich etwas anderes vereinbart ist.

Im Falle des Verzuges mit einer Forderung ist der Lieferer berechtigt, die Lieferungen bzw. sonstigen Leistungen aus sämtlichen Verträgen bis zur vollständigen Erfüllung der dem Lieferer gegenüber dem Besteller zustehenden Forderungen zurückzuhalten. Der Besteller kann dieses Zurückbehaltungsrecht durch Bestellung einer selbstschuldnerischen und unbefristeten Bürgschaft eines als Zoll- und Steuerbürgen zugelassenen Kreditinstitutes in Höhe sämtlicher ausstehender Forderungen abwenden. Nach fruchtlosem Ablauf dieser dem Besteller gesetzten Frist ist der Lieferer überdies berechtigt, von sämtlichen noch nicht ausgeführten Verträgen zurückzutreten. Die Geltendmachung eines weitergehenden Verzugsschadens bleibt vorbehalten.

Der Besteller gerät in Verzug, wenn er Forderungen nicht spätestens 30 Tage nach Fälligkeit und Zugang einer Rechnung oder gleichwertigen Zahlungsaufforderung begleicht. Es bleibt dem Lieferer vorbehalten, den Verzug durch die Erteilung einer nach Fälligkeit zugehenden Mahnung zu einem früheren Zeitpunkt herbeizuführen. Abweichend von den vorgenannten Regelungen gerät der Besteller auch dann in Verzug, wenn vereinbart wird, dass der vereinbarte Preis zu einem kalendermäßig bestimmten Zeitpunkt gezahlt werden soll und der Besteller nicht spätestens bis zu diesem Zeitpunkt leistet.

### 12. Schlußbestimmungen

Erfüllungsort und Gerichtsstand für alle Streitigkeiten aus jedem Geschäft, für das diese Allgemeinen Geschäftsbedingungen gelten, ist der Geschäftssitz des Lieferanten, und zwar sowohl für Klagen als vom Lieferer erhoben werden, als auch für Klagen des gegen den Lieferer erhobenen werden. Für den Geschäftsverkehr mit Auftraggebern, die weder Kaufleute im Sinne des Handelsgesetzbuches noch Sondervermögen des öffentlichen Rechts noch juristische Personen des öffentlichen Rechts sind, sowie für Geschäfte mit einem Kaufmann, die nicht zum Betrieb seines Handelsgewerbes gehören, gilt diese Bestimmung nicht. Die Rechte des Bestellers aus dem Vertrag sind nur mit vorheriger Zustimmung des Lieferanten übertragbar.

Die Beziehungen zwischen dem Lieferer und dem Besteller unterliegen ausschließlich dem Recht der Bundesrepublik Deutschland, jedoch unter Ausschluss des Konfliktrechts, der Haager Einheitlichen Kaufgesetze und des Übereinkommens über internationale Warenkaufverträge (CISG).

Sind oder werden einzelne Bestimmungen dieser Allgemeinen Geschäftsbedingungen unwirksam, so wird dadurch die Wirksamkeit der übrigen Bestimmungen nicht berührt. Anstelle der unwirksamen Bestimmungen gilt diejenige rechtlich wirksame Regelung, die dem mit der unwirksamen Bestimmung verfolgten Zweck am nächsten kommt.

# Abnahmeprüfzeugnis 3.1 - DIN EN 10204:2005

Inspection Certificate 3.1 - DIN EN 10204:2005 / Certificat de Reception 3.1 - DIN EN 10204:2005

**Kunde:** Dart Aerospace Ltd.

**Client:**

1270 Aberdeen Street  
K6A1K7 Hawkesbury, ON Canada

**Zeugnisnummer:** 1524/11

**Cert No. / No. du certificat:**

**Bestellnummer:** PO 14589

**Order No. / No. de commande**

**Auftrag:** 43478/1

**Our Reference/Notre Reference:**

**Produkt:**

**Product / Produit:**

Rohre nahtlos gepresst und gezogen  
Tubes seamless extruded and drawn

**Spezifikation:**

**Specification:**

-; AMS - WW - T - 700/7; -; -; **ACCEPTABLE BASED ON SIMILARITY WITH CROSSHATCH SPEC**  
**CONTROL DUGS D6001 THROUGH D6011, STREIGHT VALVES,**  
12.01.09  
Q51042.

**Werkstoff:**

**Alloy/Alliage:**

7075

**Zustand:** T 73

**Temper/Etat**

**Abmessung**

**Size / Dimension**

3,750 INCH x 3,460 INCH x 0,145 INCH x 47,000 INCH  
D6013-047 3.750 X 0.145 X 47

**Kennzeichnung**

**Marking/Marquage:**

Cert No. 1524/11 - ALUnna - 7075 - T73 - Cast No. 6922 - AMS - WW - T - 700/7 - 3.750" OD x 0.145" Wall - Heat  
Lot No. 400996 - ALUnna Order Conf No. 43478/1-1 - PO. 14589

**Lieferung**

**Delivered Material / Matériel délivré:**

pcs.

lbs

**Country of Manufacture: Germany.**

132

1045

Products are in accordance with applicable RoHS

## 1. Chemische Analyse

## Chemical Analysis / analyse chimique

Elemente ohne Grenzwerte:

einzelnen max. 0,05 %, insgesamt 0,15 %

Charge/ Cast No.	min. max.	Si	Fe	Cu	Mn	Mg	Cr	Zn	Ti	Pb	Zr	Bi	Sn	Ni
6922/11		0,084	0,180	1,423	0,055	2,474	0,208	5,853	0,036	0,003	0,0235	0,0001	0,0014	0,0001

**Hydrogen content:** 0,08

**ccm/100 g Al** Elements without indication < 0,01 %

**country of melt manufacturer: Germany**

## 2. Mechanische Eigenschaften

## Mechanical Properties / Valeurs Mécaniques

Anforderungen Requirements	tensile (Rm) ksi	yield (Rp0,2) ksi	elongation 2" %	elongation A %	Hardness HB	Heat Lot No.
min. max.	66,0	56,0				
1	76,270	67,715	13,0			400996
2	76,270	65,685	12,0			

electrical conductivity: 38% IACS

RMS outside 25 = Ra 0,58 µm - max. 0,267 µm

**Ergebnis der  
Prüfungen:**

Es wird bestätigt, daß die Lieferung geprüft wurde und den Vereinbarungen bei der Bestellannahme entspricht

**Test results:**

We confirm that the delivery has been tested and applies to the agreements made on receipt of the order

**Resultats:**

Nous confirmons que la livraison a été contrôlée et correspond avec les conventions faites à la réception de la commande

KrummheuerM



Certified acc. DIN EN ISO 9001:2008 and DIN EN 9100:2003  
valid until 2013-11-10

Cert.- Reg. No.: 001959 QM08; 001959 ASH

28.12.2011

Aluminiumwerk Unna AG, Uelzener Weg 36, 59425 Unna, Germany



ALUnna

Abnahmebeauftragter